

<image>

Nash-在真空和气体输送领域为您提供增值的整体解决方案 Nash, a Value-added Provider of Total Solutions in Vacuum Pumping & Gas Transportation

佶缔纳士机械有限公司隶属于美国Gardner Denver - EG 能源集团NASH产品部,是其面向全球的在亚太地区的 唯一生产基地,专业生产、销售Nash液环真空泵/压缩 机,Hoffman & Lamson多级离心鼓风机和工程化系统, 并提供相关的产品服务。

全球每个NASH的生产基地均可共享公司总部在全球不 同市场采集到的信息资源和技术研发成果,使得在全球 各地生产的产品都能与世界保持同步。这种全球化资源 和本地优势的整合,保证了信缔纳士中国公司一流的产 品品质。

选择NASH,超值无与伦比!

Gardner Denver Nash Machinery Ltd.(GDNC) is the only production center of Nash division which is a key division of the Gardner Denver Energy Group(EG) in Asia-Pacific. GDNC manufactures and markets liquid ring vacuum pumps/ compressors, Hoffman & Lamson multistage centrifugal blower products and engineered systems, and also related service to global customers.

Nash puts great emphasis on a steady exchange of information among all locations. Knowledge acquired in different markets all over the world is shared within our organization. With this knowledge, our local production facility has the expertise and competence for engineering vacuum pumps and compressors in China. This combination of global knowledge and local competence ensure our products' quality.

Any saving of your operating cost is your profit easily to obtain.



百年品牌,值得信赖

2

More than 100 years brands, Experience proven results

高效节能的真空泵+风机整体解决方案,为您带来更多的系统优化 Total Solutions with Higher Efficiency and Energy Savings for More System Optimization

信缔纳士致力于为客户提供高效节能的整体解决方案。 从产品到系统,从技术到服务,从Nash液环真空泵到 Hoffman & Lamson多级离心鼓风机,从单泵到复合系统,我们的方案始终将用户的需求放在首位。多年来, 信缔纳士已凭借优质的产品、先进的技术、优秀的团 队,丰富的经验、创新的理念及全球化的服务体系,逐 渐成为全球电力行业客户的首选供应商。

GD Hoffman[®]和Lamson[®]是世界领先的多级离心鼓风机 品牌。随着全球工业的发展和对节能环保的重视,越来 越多的用户认识到多级离心风机的价值所在。多级离心 风机在电力行业得到了越来越广泛的应用。

作为全球最大的多级离心鼓风机制造商, 佶缔集团在全 球的运行业绩已超过20万台。佶缔纳士机械有限公司是 佶缔集团在全球的两大多级离心风机的生产基地之一, 目前有最全面的产品线, 22个产品规格和最高1.7bar的 压头范围。不断创新的技术以及丰富的本地化的运行经 验, 能够为用户提供最可靠、最高效、最经济的多级离 心风机解决方案。

佶缔纳士提供的多级离心风机和系统,以其高效节能, 运行稳定,噪音低,维护量少,无油污染的气体及本地 化服务等优势,逐渐得到了越来越多用户的信任。 Gardner Denver Nash is committed to providing customers with high efficiency and energy savingsthrough our total solutions. From products to systems, from technology to service, from the liquid ring vacuum pump to multistage centrifugal blowers, from a single pump unit to apackage, our solutions always put the user's benefits first. Over the years, Gardner Denver Nash has been associated with high quality products, advanced technology, excellent teamwork, innovative concepts, rich experience and a worldwide service system; making Nash a preferred supplier of the global electric power industry.

GD Hoffman[®] and Lamson[®] brands belong to the world's leading manufacturer of multistage centrifugal blowers. With the development of global industry and an emphasis on energy conservation and environmental protection, more and more users realize the value of the multistage centrifugal blower. Multistage centrifugal blowershave been used in the electric power industry more and more often.

As the largest manufacture of multistage centrifugal blowers, Gardner Denver Nash (the GD division that includes Hoffman & Lamson) has more than 200,000 units in operation around the world. GDNC is one of Nash's global manufacturing centers for centrifugal blowers, GDNC provides the most valuable products and the most thoughtful service, the most comprehensive product line, innovative technology and rich experience in the localization of the operation, provide users with the most reliable, efficient and economical multistage centrifugal blower solutions.

GDNC provides multistage centrifugal blower and systems, providing high efficiency and energy savings, stable operation, lower noise levels, less maintenance, oil free and local service.



更多的运行经验 More Operating Experience

信缔纳士从1940's开始为电站提供产品和系统,在中国 的电力行业也有近30年运行经验。国电集团山东石横电 厂一期工程2 × 300MW机组使用的真空泵设备1985年供 货,1987年投运;中国第一台核电站大亚湾核电站1994 年投运,至今还在安全稳定的运行。

到今天,在中国的核电站的业绩超过160台,占中国核 电市场的90%以上。佶缔纳士机械有限公司己为全球的 电厂提供了上万台的设备,仅中国的电厂就有近4000 台的安装业绩。佶缔纳士中国公司也成为佶缔集团全球 电力设备主要的生产基地。

Since the 1940's, Gardner Denver Nash has provided products and systems for power plants. The company has nearly 30 years of operating experience in China. The vacuum pump for China Guodian corporation's Shandong Shiheng power plant (first phase 2 x 300 MW unit) was supplied in 1985 and was put into operation in 1987; the Dayawan nuclear power station, the first nuclear power plant of China, was put into operation in 1994. Both of these systems are still operating safely and reliably.

To date, we have sold and delivered more than 160 sets of condenser exhauster systems for nuclear power plants and we have earned more than 90% of the market share in China's nuclear power industry. Gardner Denver Nash Machinery Co., Ltd. has provided tens of thousands of systems for global power plants. Nearly 4,000 of these sets are installed in China. We have become the main production base of Gardner Denver Nash in the global power market.

凝汽器汽侧抽真空 **Condenser Exhausters Systems**

汽侧抽空设备用于凝汽器启动阶段的真空预抽和凝汽器运行阶 段的真空维持。

The condenser exhauster system is necessary for hogging and holding conditions.

Hogging: Evacuating the condenser for start up

Holding: Removing all non-condensables (air) which would otherwise leak into the condenser during operation

更专业的选型 **More Professional Selection**

凝汽器系统空气的泄漏量一般按照HEI标准估选, 佶缔纳士是 HEI标准协会的会员,能够为客户提供更专业的选型方案。

Condenser exhauster systems by Nash are manufactured to HEI standards. Gardner Denver Nash is a member of HEI and we are able to provide our customers with the most professional and



不同机组的凝汽器有不同的性能,对抽空设备的要求差异较 大。一台600MW的机组,凝汽器背压变化1%,影响每度电消 耗的燃煤量约为1.97g左右,影响煤耗量每年超过四千吨,对 每年二氧化碳排放量的影响超过一万吨(按照节约1kg煤减排 2.49kg二氧化碳计算)。而这个价值要远远超出抽空设备本身 的价值。

Different Nash products will offer different performance savings with the condenser, but all will offer savings. With a 600 MW unit, for example, the condenser pressure will improve by around 1%. The amount of coal that will be saved each kilowatt-hour will be about 1.97 g and this will eliminate the use of more than four thousand tons of coal annually. The impact on the emissions of carbon dioxide each year will be more than ten thousand tons (according to save 1 kg of carbon dioxide emissions 2.49 kg of coal). These savings are far more than the cost of the device itself.



Condenser Exhauster Systems 羅汽器抽真空系統

更多Nash解决方案,供您选择 **More Solutions With Nash**

佶缔纳士的解决方案包括了锥体式双级真空泵、锥体式单 级液环真空泵、平圆盘式液环真空泵、蒸汽喷射器和各种 复合机组,广泛的产品线能够保证我们始终站在客观的立 场上,为用户选择高效节能的解决方案,以维持最优的凝 汽器运行背压。

The total solutions of Gardner Denver Nash include the cone-type two-stage and single-stage liquid ring vacuum pumps, the flat-sided liquid ring vacuum pump, steam ejectors, and various systems. A wide range of products ensures that we always select the most efficient and energy saving solutions for your condenser back pressure operation.

凝汽器水室预抽和抽空 Water Box Priming and Evacuation

水室真空泵的作用有哪些呢?

What is the function of the water box vacuum pump?

√在启动前给循泵注水;

To evacuate the air in the circulating system in order to pull water up into the pump casing for a quick startup √将循环水抽到凝汽器水室并帮助循环系统建立虹吸:

To evacuate the air in the circulating system in order to pull water up into the condenser and help to establish vacuum √及时抽走水室中的不凝气体,以保持循环水的水位,提高凝汽器的换热效率。

To continuously remove air from the water box. Air accumulation in the water box occurs because of the negative pressure of the water piping and the air released from circulating water.

不同的作用,水室真空泵的配置也完全不同。佶缔纳 士在水室抽空的应用中有丰富的经验。

Corresponding to different functions, the vacuum pump configuration is completely different.





Water Box Priming 水室抽真空



Nash阻水阀

湿法脱硫系统 Wet Flue Gas Desulfurization Systems

在皮带式过滤机真空泵和负压除灰中的应用中,28E4和28E5系 列是28E3系列的升级产品,效率提高了5%~10%左右,真空范 围最高可到100mbar,轴承的维护也更加简便。

For the applications listed above, we offerthe 2BE4 and 2BE5, which are upgrades of the 2BE3 series. The 2BE4 and 2BE5 increase efficiency by approximately 5% - 10%, their vacuum range is up to 100 mbar and bearing maintenance is easier.

液环真空泵在石膏真空过滤机上的应用 Gypsum (Ca SO4) Filter Vacuum Pump





液环真空泵在负压除灰系统中的应用 Fly Ash Handling by Vacuum Conveying



ECO-FLO

湿法脱硫系统 Wet Flue Gas Desulfurization Systems

高压氧化风机 Forced Oxidation Blower

在湿法脱硫工艺中,氧化风机将增压的氧化空气送入吸收 塔,氧化空气强制将吸收塔浆液池中的亚硫酸钙氧化为硫 酸钙。

氧化风机是湿法脱硫系统中的高能耗设备并且常年运行, 老设备的故障率高,能耗高给用户带来了诸多的困扰,也 影响了系统的脱硫效率。佶缔纳士的多级离心风机能够帮 您解决这一切。

信缔集团旗下的Hoffman &Lamson品牌从1990年代初开始 就为电厂提供产品和服务。凭借其较低的投资成本和很少 的日常维护量,为用户带来了可观的效益。



In the wet desulphurization process, forced oxidation blowers force supercharged oxidation air into the absorption tower. This air oxidizes the calcium sulfite and forms calcium sulfate.

Oxidation blowers are the highest energy consuming equipment in the desulfurization system and they run all year round. Old equipment has a high failure rate and high energy consumption by users have created many problems which also affect the desulfurization efficiency of the system. Gardner Denver Nash can help you to solve these problems with our multistage centrifugal blowers.

Our Hoffman and Lamson brands have been providing reliable products to the power industry since the early 1990's. With a much lower initial cost than alternative technologies, our multistage centrifugal blowers also save money by requiring less maintenance.

> 喷雾塔/吸收墙 Spray Tower

Hoffman & Lamson 多级离心鼓风机应用于在湿法脱碳系统 Hoffman & Lamson Multistage Centrifugal Blowers Provide Air for the Wet Flue Gas Desulfurization Process

海水脱硫系统中的曝气风机 Aeration Blower In Seawater Desulfurization Systems

循环流化床锅炉 Circulating Fluidized Bed Boiler

高压流化风机 High-pressure fluidized blowers

高压流化风机在CFB锅炉机组中具有重要的作用。它主要 用来把煤粉颗粒吹回炉膛,为物料的循环流动提供必要的 介质。

选择合适的高压流化风机型式,对循环流化床锅炉的安全 稳定运行非常重要。信缔纳士多级离心风机以其高稳定性 和低维护的优点成为原设备的最理想替代产品。 High-pressure fluidized blowers play an important role in the CFB boiler unit. They are mainly used to blow the pulverized coal in the furnace back into the chamber of a stove. They provide the necessary circulating medium for the material.

Selecting the appropriate high-pressure fluidized blower type is very important for the safe and stable operation of the circulating fluidized bed boiler. Our multistage centrifugal blowers, with high stability and low maintenance, are the ideal products for upgrading your original equipment.

海水脱硫工艺是利用海水的碱度达到脱除烟气中二氧 化硫的一种脱硫方法。吸收二氧化硫后的海水与大量 未脱硫的海水混合后,经曝气池曝气处理。多级离心 风机为曝气池输送大量的氧气。

海水脱硫的工艺系统对曝气风机的要求风量较大而压 头较低,其工艺范围刚好是我司大风量多级离心风机 产品系列的优势范围。相信我们的风机能为进一步改 善您的整个海水脱硫系统做出贡献。 Seawater desulfurization technology uses the alkalinity of the water to a removal the sulfur dioxide in the flue gas. The sulfur dioxide absorption occurs after water mixes with a lot of desulfurization seawater in the aeration tank. Multistage centrifugal blowersconvey a large amount of oxygen for the aeration.

In seawater desulfurization, the process requires an aeration blower with a large air volume and a low pressure head. The process range we offer is just one advantage of our large volume multistage centrifugal blowers. We believe that our blowers can further improve your entire seawater desulfurization system.

灰库灰斗气化(流化)风机中的应用 Fluidization blower in Ash library ash hopper

在除灰系统中,多级离心风机作为供气装置,将锅炉排烟中的飞灰(APH,ECO,ESP)输送到灰库及灰斗中。

In ash handling removal systems, multistage centrifugal blowers provide the fluidization air supply. They deliver the smoke's fly ash (APH, ECO, ESP) from the coal-fired power plant boiler into the ash library and ash hopper.



粤电湛江奥里油电厂 Zhanjiang Aoliyou Power Plant



核电中真空脱气系统 Degasification Of Radioactive Systems In Nuclear Power Stations

在核压水反应堆核电站的系统中,液环真空泵用于放射性 气体的脱气系统。液环真空泵用以维持蒸汽冷凝器的真 空,以降低溶解氢的浓度。

These liquid ring vacuum pumps will be operated in nuclear plants. They are used for the degasification of radioactive systems. A liquid ring vacuum pump maintains a vacuum on the vapor condenser, which reduces the concentration of dissolved hydrogen.





污水曝气风机 Wastewater Aeration Blowers

估缔纳士Hoffman®和Lamson®品牌多级离心风机,是污水处理 应用中公认噪音低,效率高,维护量少的设备。在曝气工艺中, 通过对入口阀门调节,我们风机的风量可完美实现对废水中溶解 氧浓度的控制。

更多革新技术 More Innovative Design

ECO-FLO的专利设计,为客户节约了50%的用水量,适用于CL, 2BE4和2BE5系列。

LOBE PURGE技术应用在我们提供的液环真空泵上。通过泵体上的 LOBE-PURGE接口,在离心力的作用下,固体介质将自动被排出泵 体外。这大大减缓了真空泵的磨损,延长了真空泵的使用寿命。



ECO-FLO

The innovative design of the ECO-FLO is designed for the CL, 2BE4 and 2BE5 series of pumps. By using it, your water usage can be reduced by 50%.

LOBE PURGE technology is used on every liquid ring vacuum pump we offer. Through the lobe-purge interface on the pump body, solid medium will automatically be discharge from the pump through centrifugal force. This greatly reduces vacuum pump wear and prolongs the life of the vacuum pump.

Gardner Denver Nash's Lamson & Hoffman multistage centrifugal blowers are the proven standard for water and wastewater treatment applications requiring continuous low-noise operation with high efficiency and minimal maintenance requirements. Primarily used for aeration and aerobic digestion, our blowers can be throttled via an inlet butterfly valve making them an excellent choice for controlling dissolved oxygen concentrations (DO) in the wastewater. Alternatively, by lowering only the unit speed with a VFD, and not throttling, the blower output decreases while the optimal efficiency remains the same as it was at full speed. Our Rigel control and VFD offers this option for all multistage blowers.





电厂的节能技改项目 **Power Plant Energy Saving Upgrading Projects**

佶缔纳士凭借优秀的团队,丰富的经验,宽广的产品线,国际技术平台,本地 化的服务和创新的理念,能够为电厂提供量身定制的节能技改方案。近些年 来,通过参与近百个电厂的节能技改,信缔纳士节能解决方案已逐渐成为电厂 的首选。

Gardner Denver Nash China offers an excellent team, rich experience, a wide product line, an international technology platform, local service and innovative concepts. We provide tailor-made energy saving solutions for power plants. In recent years, by participating in hundreds of power plant energy saving projects, the energy saving solutions of Gardner Denver Nash China have become the first choice of power plants.

技改案例 Reference Upgrading Projects	机组容量 Unit Capacity (MW)	真空泵机组 数量(套) Vacuum Pump Qty.	凝汽器背压 降低约(kPa) Back Pressure Lower	真空泵运行电流降低 约(A) Current Lower
华电青岛电厂 Huadian Qingdao PS	300*4	8	~0.5	64*4
山东华电章丘电厂 Shandong Huadian Zhangqiu PS	330*1	2	~0.3~0.5	60
华电莱城电厂 Huadian Laicheng PS	300*1	2	~1.13	42.7
广东粤电惠来电厂 Guangdong Yuedian Huilai PS	600*1	1	~0.59/1.11 (LP)	50*2
大唐乌沙山 Datang Wushashan PS	660*1	2	~1.2	71*2
广东粤电湛江电厂 Guangdong Yuedian Zhanjiang PS	600*1	1	0.5~1.6	73*2
河南豫能鹤壁丰鹤电厂 Henan Yuneng Fenghe PS	660*3	6	2克煤/KWH	90*6
浙江神华国华宁海电厂 Shenhua Guohua Ninghai PS	1000*1	2	~0.36 (LP)	74*2
河南平顶山电厂 Henan Pingdingshan PS	1000*1	2	~0.45	156*2



注: 1、一台600MW机组,按照凝汽器每降低1kPa,煤耗节约1.97g/KWH考虑,年运行6000小时计算,如果背 压降低0.5kPa, 年节省的燃煤量约为3500吨,节省的成本超过200万元,这远高于真空泵设备的价格。 2、凝汽器背压影响因素很多,在不同的季节和工况下,背压降低的值也有差异。以上数据基于电厂改造前后某 相同工况下的比较。











Nash、Hoffman、Lamson产品及其他液环真空泵设备

Nash now offers a new standard in aftermarket support for our customers. From onsite preventive maintenance to a network of service and repair centers, we can provide total life cycle management for your Nash. Hoffman or Lamson equipment - or any other liquid ring or centrifugal blower product.

和多级离心风机提供专业的服务。

服务,很多公司都可以提供 …… 我们提供专业化的服务

Nash, Hoffman和Lamon致力于为客户提供随时随地的支持,以保证 设备的平稳、高效的运行,及时排除故障,避免长时间待机。

我们可以为您的真空压缩或鼓风机系统提供包括安装、调试、保养 和故障处理在内的总包服务。同时我们拥有专业的设备和工具,可 以对各类设备进行改造和翻新。

我们的服务中心拥有经验丰富的专业人员,确保您的返修设备的关 键性能达到新产品的标准。

Some Companies Offer Service... We Specialize in Service

Nash, which includes Hoffman & Lamson, has a service organization that is ready to provide support to keeping your process running smoothly and efficiently and to avoid extensive equipment downtime.

We have the capability to provide turnkey service for installation, startup, preventive maintenance and troubleshooting your vacuum, compressor or blower system. Our facilities are fully equipped with material handling equipment, tooling, fixtures and special machines to handle rebuilding and overhauling pumps, compressors, blowers and engineered systems.

Our service centers are staffed by skilled, experienced people working with current drawings and specifications, to insure that all critical tolerances are returned to that of a new pump or blower. You can also rely on engineering support from our technical service support group.



Nash全球服务中心	Serivice Locations
Australia	Sidney
Bahrain	Diraz,Manama
Brazil	Campinas
China	Boshan
	Shanghai
	Guangzhou
France	Saint-Pathus
Germany	Nuremberg
	Wetzlar
Korea	Seoul
Netherlands	Assendelft
Singapore	Singapore
South Africa	Wadeville
Sweden	Sollentuna
United Kingdom	Winsford,England
USA	Birmingham, Alabama
	Cleveland,Ohio
	Houston, Texas
	Peachtree City,Georg
	St.Peters,Missouri
	Vancouver, Washingto



PS Total Solutions-0815 ©2015 All Rights Reserved (如有更改恕不通知)